

EKSPRESI SENI

Jurnal Ilmu Pengetahuan dan Karya Seni

ISSN: 1412-1662
Volume 17,
Nomor 2,
November 2015

Husni Mubarat

AKSARA INCUNG KERINCI SEBAGAI SUMBER IDE PENCIPTAAN SENI KRIYA

Diah Rosari Syafayuda

EKSISTENSI TARI PAYUNG SEBAGAI TARI MELAYU MINANGKAU DI SUMATERA BARAT

Nursyirwan

KESENIAN RARAK (CALEMPONG) SUDUT PANDANG FUNGSI DAN GUNA
DI DESA SEBERANG TALUK KUANTAN SINGINGI RIAU

Evi Lutfiah

"PERMAINAN BOLA API (BOLES)" ANTARA SAKRAL DAN PROFAN
DI PONDOK PESANTREN DZIKIR AL-FATH SUKABUMI

Lina Marliana Hidayat

CINGCOWONG: UPACARA RITUAL MEMINTA HUJAN DI DESA LURAGUNG LANDEUH
KECAMATAN LURAGUNG KABUPATEN KUNINGAN

Rahmad Washinton

VISUALISASI MOTIF ITIAK PULANG PATANG PADA KRIYA KAYU

Ranelis & Rahmad Washinton

KERAJINAN RENDO BANGKU KOTO GADANG SUMATERA BARAT

Rizki Rahma Dina

MAKNA DAN NILAI FILOSOFIS MASYARAKAT PALEMBANG YANG TERKANDUNG
DALAM BENTUK DAN ARSITEKTUR RUMAH LIMAS

Connie Lim Keh Nie

LAGU POP BIDAYUH BUKAR SADONG DI SERIAN, SARAWAK, MALAYSIA

Dini Yanuarmi

DAMPAK SENI BORDIR KOMPUTER DI BUKITTINGGI SUMATERA BARAT

JURNAL EKSPRESI SENI

Jurnal Ilmu Pengetahuan dan Karya Seni

ISSN: 1412 – 1662 Volume 17, Nomor 2, November 2015, hlm. 165 - 323

Terbit dua kali setahun pada bulan Juni dan November. Pengelola Jurnal Ekspresi Seni merupakan sub-sistem LPPMPP Institut Seni Indonesia (ISI) Padangpanjang.

Penanggung Jawab

Rektor ISI Padangpanjang

Ketua LPPMPP ISI Padangpanjang

Pengarah

Kepala Pusat Penerbitan ISI Padangpanjang

Ketua Penyunting

Afrizal Harun

Tim Penyunting

Elizar

Sri Yanto

Surhemni

Adi Krishna

Emridawati

Harisman

Rajudin

Penterjemah

Novia Mumi

Redaktur

Saaduddin

Liza Asriana

Ermiyetti

Tata Letak dan Desain Sampul

Yoni Sudiani

Web Jurnal

Ilham Sugesti

Alamat Pengelola Jurnal Ekspresi Seni: LPPMPP ISI Padangpanjang Jalan Bahder Johan Padangpanjang 27128, Sumatera Barat; Telepon (0752) 82077 Fax. 82803; e-mail;
red.ekspresiseni@gmail.com

Catatan. Isi/Materi jurnal adalah tanggung jawab Penulis.

Diterbitkan oleh

Institut Seni Indonesia Padangpanjang

JURNAL EKSPRESI SENI

Jurnal Ilmu Pengetahuan dan Karya Seni

ISSN: 1412–1662 Volume 17, Nomor 2, November 2015, hlm. 165 - 323

DAFTAR ISI

PENULIS	JUDUL	HALAMAN
Husni Mubarat	Aksara <i>Incung</i> Kerinci Sebagai Sumber Ide Penciptaan Seni Kriya	165 - 179
Diah Rosari Syafrayuda	Eksistensi Tari Payung Sebagai Tari Melayu Minangkabau di Sumatera Barat	180 – 203
Nursyirwan	Kesenian <i>Rarak (Calempong)</i> Sudut Pandang Fungsi dan Guna di Desa Seberang Taluk Kuantan Singingi Riau	204 – 221
Evi Lutfiah	“Permainan Bola Api (<i>Boles</i>)” Antara Sakral dan Profan di Pondok Pesantren Dzikir Al-Fath Sukabumi	222 – 229
Lina Marliana Hidayat	<i>Cingcowong</i> : Upacara Ritual Meminta Hujan di Desa Luragung Landeuh Kecamatan Luragung Kabupaten Kuningan	230 – 243
Rahmad Washinton	Visualisasi Motif <i>Itiak Pulang Patang</i> Pada Kriya Kayu	244 – 258
Ranelis Rahmad Washinton	Kerajinan <i>Rendo Bangku</i> Koto Gadang Sumatera Barat	259 – 274
Rizki Rahma Dina	Makna dan Nilai Filosofis Masyarakat Palembang yang Terkandung dalam Bentuk dan Arsitektur Rumah Limas	275 – 282
Connie Lim Keh Nie	Lagu Pop Bidayuh Bukar Sadong di Serian, Sarawak, Malaysia	283 – 304
Dini Yanuarmi	Dampak Seni Bordir Komputer di Bukittinggi Sumatera Barat	305 – 323

Berdasarkan Peraturan Direktur Jenderal Pendidikan Tinggi Kementerian Pendidikan Kebudayaan Republik Indonesia Nomor 49/Dikti/Kep/2011 Tanggal 15 Juni 2011 Tentang Pedoman Akreditasi Terbitan Berkala Ilmiah. Jurnal *Ekspresi Seni* Terbitan Vol. 17, No. 2 November 2015 Memakaikan Pedoman Akreditasi Berkala Ilmiah Tersebut.

LAGU POP BIDAYUH BUKAR SADONG DI SERIAN, SARAWAK, MALAYSIA

Connie Lim Keh Nie

Cassie Boxleitner Ak Bain

Department of Performing Arts and Production Technology

Universiti Malaysia Sarawak

climkn@gmail.com

ABSTRAK

Bidayuh merupakan salah satu masyarakat yang terdapat di negeri Sarawak. Masyarakat ini mempunyai empat pecahan etnik yang utama iaitu di Bau, Serian, Lundu dan Padawan. Masyarakat ini mempunyai empat pecahan bahasa etnik iaitu Bukar-sadong di Serian, Jagoi di kawasan Bau, Biatah di kawasan Padawan dan Penrissen. Kajian ini bertumpu pada lagu popular Bidayuh yang dicipta di kawasan Serian, Sarawak yang penduduknya adalah majoriti kaum Bidayuh Bukar-Sadong dari tahun 2000 hingga 2013. Melalui kajian ini, ciri-ciri lagu pop Bidayah Bukar Sadong Serian akan dikenalpasti dari aspek tanda masa, melodi, rentak, harmoni dan struktur (*form*). Secara kesimpulan, didapati penggunaan struktur lagu yang amat terhad, penggunaan ilmu teori muzik yang terhad dalam komposisi dan penggunaan alat muzik orkestra barat yang terhad dalam komposisi lagu pop Bidayuh.

Kata Kunci: Muzik Popular Bidayuh, tanda masa, melodi, rentak, harmoni dan struktur (*form*)

ABSTRACT

Bidayuh is one of communities in Sarawak. These Bidayuh communities are divided into four main sub etnik group in Bau, Serian, Lundu and Padawan. These four sub group has its own language which is Bukar-Sadong in Serian area, Jagoi in Bau area, Biatah di Padawan and Penrissen area. This research focuses on Bidayuh popular music composed between Year 2000-2013 in Serian, Sarawak by the Bidayuh Bukar-Sadong community. Through this research, the characteristic of Bidayuh popular music will be analysed in the area of time signature, melody, rhythm, harmoni and form. As a conclusion, it is found that the usage is form structure and knowledge in music theory as well as the usage of Western orchestra instrument is very limited in Bidayuh popular music composition.

Keywords: Bidayuh popular music, time signature, melody, rhythm, harmony and form

PENGENALAN

Masyarakat Bidayuh mendiami kawasan barat daya Sarawak, terutamanya bahagian Serian, Kuching dan di barat Kalimantan. Ia terdiri daripada empat pecahan etnik iaitu Selakau atau Lara, Jagoi atau Singai, Biatah dan Bukar-Sadong. Etnik Selakau atau Lara lebih bertumpu di daerah Lundu. Pada bahagian daerah Bau, didiami oleh etnik Jagoi atau Singai. Di daerah kecil Padawan, etnik Biatah mendiamikawasan tersebut. Manakala, etnik Bukar-Sadong bertumpu di daerah Serian (Rempet, 2011).

Kaum Bidayuh merupakan etnik minoriti yang mendiami Sarawak. Populasi etnik Bidayuh hanya 8% atau 170,000 dari 2.7 juta populasi masyarakat di Sarawak. Jumlah ini meliputi etnik Selakau atau Lara, Jagoi atau Singai, Biatah dan Bukar-Sadong. Kaum Bidayuh ada menyanyikan lagu tradisional untuk musim tertentu seperti, musim menuai padi. Lagu tradisional dinyanyikan oleh lelaki dan wanita bertujuan ritual tertentu dan mendodoikan anak.

Pop Bidayuh.

Lagu pop Bidayuh Bukar-Sadong bermula sejak tahun 1970-an oleh artis Bidayuh seperti *Richmond Allan Morsidi*. Lagu yang bertajuk “*Bua Putuk Para*” bukan sahaja didengar dikawasan Serian dan tetapi meliputi kawasan bukan tempat Bidayuh di Sarawak. Penyanyi pop Bidayuh bukan bermula dari muzik tradisional. Pada tahun 1930, Sir Charles Vyner Brooke melawati Kampung Skra (sic) telah dihiburkan oleh kugiran anak muda berbakat dari kampung tersebut digelar Quop Band. Sejarahnya bermula pada tahun 1938, mereka mempersembahkan lagu dalam bahasa Inggeris.

Di samping itu, lagu pop dan penyanyi pop telah mencetuskan fenomena baru pada tahun 1960, telah menarik ramai penyanyi Bidayuh dan penulis lagu mula menulis lagu pop Bidayuh untuk pertama kalinya dengan tujuan memperkenalkan muzik popular Bidayuh melalui rangkaian radio Bidayu RTM (Rensch, Rensch, Noeb, J., & Ridu, ,2006). Servis Bidayuh dalam program radio, RTM memainkan peranan penting dalam hal ini. Pendengar boleh membuat

permintaan lagu dalam program tersebut. Penyanyi yang bernasib baik dipelawa untuk membuat rakaman dengan pemilik syarikat rakaman untuk mengeluarkan album.

Menurut Urantia (2012), stesen radio Wai.fm inginkan pelbagai genre muzik yang disiarkan di radio. Hal ini demikian, kerana pihak radio telah meminta para penyanyi dan komposer Bidayuh tampil untuk mencipta dan menghasilkan lagu yang berentak lebih moden. Pihak radio akan menyiaran apa saja jenis rentak yang diterima dari penyanyi dan komposer Bidayuh. Ini penting kerana, generasi Bidayuh moden pada masa kini lebih berminat dengan rentak yang lebih moden dan jarang sekali untuk mendengar siaran Stesen Radio Bidayuh, Wai.fm kerana hal berkaitan rentak yang dimainkan, maka mereka lebih cenderung memilih stesen radio yang lain.

Tinjauan Lagu pop Bidayuh Bukar Sadong, Serian

Dalam proses pengumpulan data dalam kajian, tiga orang komposer kaum Bidayuh iaitu Encik Roger William ak Palli dari kugiran *Mezzavoce*, Encik Romina Grey

Melvin dan Encik Renais ak Robert telah ditemubual. Encik Romina Grey Melvin merupakan seorang komposer, penyanyi dan penulis lirik Bidayuh yang terkenal di Serian, Sarawak. Beliau juga telah membantu artis-artis kaum Bidayuh dalam penghasilan album. Encik Edward Sayu merupakan seorang yang bergiat aktif dalam penerbitan, rakaman dan produksi muzik Bidayuh. Nama syarikat produksi beliau ialah *All Time Best* (ATB). Beliau berpendapat bahawa muzik Bidayuh ini kebanyakannya bertujuan untuk hiburan dimajlis keramaian di Hari Gawai, Sambutan Krismas dan majlis pesta menuai dan lain-lain. Rentak balada, *twist*, joget, dangdut dan *rock n' roll* amat digemari kerana kaum Bidayuh gemar menari dipesta keramaian. Album yang mendapat sambutan adalah lagu yang berentak rancak untuk keramaian.

Selain itu, pengaruh muzik Bidayuh berasal dari lagu pop Barat seperti *twist*, dan *rock n' roll*. Lirik lagu dalam bahasa Bidayuh sahaja yang menyebabkan ia dinamakan lagu pop Bidayuh. Ini kerana tiada element muzik tradisional

Bidayuh seperti *langgie*, *birayun* dan *bajo* yang dicampur dengan muzik moden. Tiga orang komposer kaum Bidayuh menyatakan mereka mencipta dan menulis lagu dengan secara lisan dan menulis lirik dan menghasilkan bentuk lagu dalam *verse 1*, *verse 2*, *bridge*, *chorus* dan *solo*. Secara keseluruhan, didapati kepentingan menulis dan mencipta lagu pop Bidayuh bagi pemuzik dan penyanyi Bidayuh bertujuan untuk keramaian, meluahkan perasaan dan

menggambarkan sosial dan kehidupan masyarakat Bidayuh di kawasan Serian.

Sebanyak lima puluh buah lagu pop Bidayuh yang dikumpul untuk tujuan tinjauan dalam proses analisa struktur lagu. Dalam menganalisa struktur lagu, didapati kebanyakan lagu adalah dalam bentuk *binary form* (*Verse + Chorus*) dan ada lagu dalam bentuk *strophic form*. Berikut adalah senarai lagu yang diperolehi:

No.	Nama Lagu-lagu Pop Bidayuh	Tahun	Strophic form	Binary form	Ternary form
1	Aku megau amu (<i>Aku mencari mu</i>)	2000			
2	Buhu balik lagi (<i>Pergi datang kembali</i>)	2010			
3	Silamat bitingkah salauku (<i>Selamat berpisah kasihku</i>)	2006			
4	Seribu sawa lagi (<i>Seribu tahun lagi</i>)	2010			
5	Susah sanang bisamah (<i>Susah senang bersama</i>)	2000			
6	Pinyadih amang (<i>Pergorbanan ayah</i>)	2000			
7	Suara asung (<i>Suara hati</i>)	2011			
8	(Uwab Nyina buran <i>Pungguk suka bulan</i>)	2010			
9	Kai ku mirati (<i>Ku tak mengerti</i>)	2010			
10	Asung ku	2011			

	(Hati ku)				
11	Joget cap piranuk (<i>Joget Cap Pelanduk</i>)	2000			
12	Babeh blues (<i>Datuk blues</i>)	2000			
13	Dari blues <i>Lelaki blues</i>	2007			
14	London bridge (<i>Jambatan London</i>)	2007			
15	Joget massu (<i>Joget Merisik</i>)	2000			
16	Joget manih ceh (<i>Joget megapakah</i>)	2000			
17	Joget asih boh ganan (<i>Joget siapakah nama</i>)	2000			
18	Joget inya iti (<i>Joget orang kini</i>)	2010			
19	Joget pimudip aku (<i>Joget kehidupan ku</i>)	2010			
20	Joget amang bije sterring (<i>Joget abang sterring</i>)	2012			
21	Bujang serian (<i>Bujang serian</i>)	2010			
22	Dayung bidayuh (<i>Gadis bidayuh</i>)	2000			
23	Kecewa rangkai (<i>Kecewa merana</i>)	2000			
24	Mung anih boh langkah (<i>Apalah daya</i>)	2000			
25	Tayung baji (<i>Nenek marah</i>)	2012			
26	Bunga Maya (<i>Bunga semalu</i>)	2013			
27	Balik mah salau (<i>Kembalilah kekasihku</i>)	2004			
28	Memori kasam dihan (<i>Memori tempoyak</i>)	2004			
29	Mana nuh asat (<i>Bukan tak betul</i>)	2006			
30	Pait sidi bicinta (<i>Pahit manis bercinta</i>)	2006			
31	Cinta curi ayam <i>Cinta curi ayam</i>	2011			
32	Tayung baji bigawai	2012			

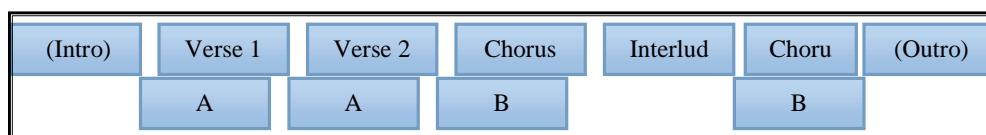
	<i>(Nenek marah di Hari Gawai)</i>				
33	Salau bayuh manug <i>(Kekasih belum tiba)</i>	2007			
34	Dayung selau <i>(Gadis kekasih)</i>	2000			
35	Dayung Missi <i>(Gadis Jururawat)</i>	2000			
36	Mina amu cinta ku <i>(Hanya kau cintaku)</i>	2000			
37	Sumazau adi <i>(Sumazau adik)</i>	2007			
38	Balik mah ku ngampan <i>(Kembalilah ku menanti)</i>	2000			
39	Miss Sanuh <i>(Cik Sanuh)</i>	2012			
40	Darud Sadung <i>(Gunung Sadung)</i>	2000			
41	Bisindi lagi <i>(Bersama kembali)</i>	2010			
42	Kandam asung <i>(Sakiti hati)</i>	2011			
43	Aku masih sayang <i>(Aku masih sayang)</i>	2000			
44	Salau asung ku <i>(Kekasih hatiku)</i>	2000			
45	Surat papar <i>(Surat perpisahan)</i>	2004			
46	Kisah duweh dunya <i>(Kisah dua dunia)</i>	2012			
47	Pirangai <i>(Perangai)</i>	2012			
48	Tanun sinahing <i>(Kisah sinahing)</i>	2011			
49	Nienan <i>(Nienan)</i>	2004			
50	Babai Lew <i>(Datuk Lew)</i>	2010			

Jadual 1:

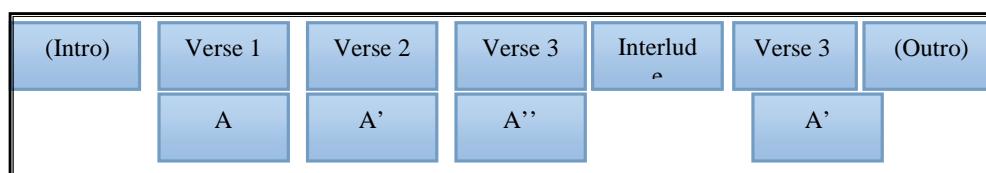
Senarai lagu pop Bidayuh Bukar Sadong Serian dalam tahun 2000-2014

Binary form bermaksud bentuk lagu yang diwakili sebagai *statement* (A) dan *counterstatement* (B). Dalam sesebuah komposisi yang melibatkan penggunaan *binary form*, ia boleh disusun secara AAB, ABB dan AABB. Rajah 1 menunjukkan struktur lagu pop Bidayuh dalam bentuk *binary form*. Dalam proses transkrip lima buah lagu tersebut, hampir semua pembukaan lagu menggunakan

improvisasi gitar elektik. Terdapat juga lagu yang menggunakan improvisasi gitar elektik untuk bahagian *bridge* untuk kembali ke bahagian *verse 2*. Bahagian *interlude* juga menggunakan improvisasi gitar elektik dan diiringi *strings* yang dimainkan keyboard elektrik membawa melodi.



Rajah 1.
Form lagu Asal dalam transkripsi



Rajah 2.
Form lagu Asal dalam transkripsi stropic form.

Untuk kajian ini, temubual telah dijalankan dengan Encik Romina Grey Melvin merupakan komposer, produser, dan memiliki studio rakaman khas untuk artis Bidayuh membuat rakaman lagu. Tahap tertinggi dalam muzik beliau ialah sijil

Gred 5 Piano Teori dan Pratikal. Selain itu, beliau juga sebagai pemain dram untuk kugiran Bidayuh *Missfire*. Beliau mula bergiat dari tahun 1997 dalam *home studio*, dan beraktif sejak tahun 2006 sehingga mula merakam, mengeluarkan album artis Bidayuh

yang berjudul “*Bujang Serian*” pada tahun 2010 dan membantu untuk album “*The Gurus*” pada tahun 2010. Beliau juga merupakan komposer untuk album untuk album “*Bujang Serian*” dan untuk artis Bidayuh lain. Selain itu, beliau juga pernah menyertai Anugerah Muzik Dayak (AMD), menjuarai bagi Anugerah artis baru bagi kategori Bidayuh dan Anugerah Celcom dengan lagu yang bertajuk “*Bisindi Lagi*” bersama kugiran “*The Gurus*”.

Selain itu, Encik Roger William ak Palli juga ditemubaual. Tahap tertinggi dalam muzik beliau belajar muzik dari tahun 1982 hingga tahun 1987 di *Sarawak Music School* dan memperoleh Gred 4 dalam *Organ Music*. Beliau merupakan salah seorang daripada pemain bass dan ketua dari kumpulan rock Bidayuh iaitu *Mezzavoce*. Beliau juga melibatkan diri dalam penghasilan komposisi lagu dan lirik lagu untuk kumpulan beliau. Kumpulan *Mezzavoce* telah bergiat aktif dalam industri muzik Bidayuh sejak tahun 2010. Kumpulan ini amat terkenal dengan lagu *hard rock* Bidayuh yang bertajuk “*Pirangai*” dan “*Asung Ku*”

dalam Juara lagu Bidayuh 2013. Selain itu, kugiran beliau pernah menjadi naib juara dalam pertandingan “*Show your talent*” yang bertempat di Dewan Masyarakat Serian pada tahun 1992. Kugiran beliau juga pernah menjadi wakil kugiran Bidayuh untuk membuat persembahan di Anugerah Muzik Dayak (AMD) pada tahun 2014 bertempat di BCCK Kuching. Untuk aktiviti yang terbaru ialah menyertai *Bidayuh Music Festival* (BAMA) yang berlangsung pada 23 dan 24 Mei 2015 di Serian.

Encik Renais ak Robert, seorang komposer dan penyanyi lagu pop Bidayuh dari kugiran *Syndora*. Beliau mula menyertai kugiran *Syndora* pada tahun 2005 sehingga kini. Kugiran ini tersenarai dalam finalis Radio Wai.Fm dengan lagu berjudul “*Aduhai alahai*” pada tahun 2007. Lagu ciptaan beliau juga pernah tercalon dalam Juara Lagu Bidayuh pada tahun 2008 yang dianjurkan radio Bidayuh Wai. Fm yang bertempat di Kampung Bunan, Serian. Beliau juga pernah mengeluarkan album *Gawai* pada tahun 2012 bersama *All Time Best* (ATB). Pencapaian yang terbaru ialah menjuarai Carta Lagu Bidayuh

pada tahun 2014 dengan lagu bertajuk “Amu”.

Ciri-ciri komposisi lagu Pop Bidayuh Bukar-Sadong.

Sebanyak lima lagu pop Bidayuh Bukar Sadong Serian (Rujuk

Jadual 2) telah dipilih dari kategori rentak yang belainan untuk mewakili setiap genre popular untuk dianalisa dan diterangkan secara terperinci dari segi tanda masa, melodi lagu, rentak dan harmoni.

Lagu Pop Bidayuh Bukar-Sadong.		
Tajuk	Genre	Sinopsis
Joget Asih Boh Ganan	Joget	Dikeluarkan pada tahun 2000 .Lirik dalam bahasa Bidayuh.
Babai Lew	Twist	Dikeluarkan pada tahun 2010. Lirik dalam bahasa Bidayuh. <i>Tempo moderato.</i>
Silamat bitingkah salau ku	Balada	Dikeluarkan pada tahun 2004. Lirik dalam bahasa Bidayuh. <i>Tempo largo</i> dan <i>time signature 6/8.</i>
Darud Sadung	Slow rock	Dikeluarkan pada tahun 2000.Lirik dalam bahasa Bidayuh. <i>Time signature 4/4.</i> dan <i>Tempo andante.</i>
Tanun Sinahing	Hard rock	Dikeluarkan pada tahun 2012. Lirik dalam bahasa Bidayuh dan dikeluarkan untuk RTM Broadcasting.

Jadual 2.

Lagu Pop Bidayuh Bukar Sadong dari genre yang berbeza

Tanda Masa

Lagu pop Bidayuh yang bertajuk “*Silamat bitingkah salau ku*” didapati dalam tanda masa dalam 6/8. Genre lagu ini dalam *ballad* 6/8. Manakala lagu yang bertajuk “*Tanen Sinahing*” pada rajah 3, tanda masa lagu ini dalam 4/4. Genre bagi lagu ini ialah *speed metal*. Tempo lagu ini

ialah 120 bpm. Kebanyakan lagu pop Bidayuh menggunakan tanda masa dalam 4/4 dalam lagu yang berentak *twist* dan *slow rock*. Pada rajah 6, lagu yang bertajuk “*Babai lew*”, tanda masa dalam 4/4. Ia merupakan rentak yang rancak untuk majlis keramaian.

Silamat bitingkah salau ku

O.A -Acid rain
Transcribe by Cassie BL

$\text{♩} = 54$

6

Rajah 3
Transkripsi keratan lagu ‘*Silamat bintingkah salau ku*’

Tanun Sinahing

Mezzavoce

O.A Mezzavoce
Transcribe by Caze

Rajah 4.
Transkripsi keratan lagu ‘*Tanun Sinahing*’

Darud Sadung

Rajah 5.
Transkripsi keratan lagu ‘*Darud Sadung*’

Babai Lew

Paul Kapa/Hunters

Paul Kapa
CassieX

Verse 1

mi lang ngun dah pingi ranti da ta

Piano

Electric Guitar

Bass Guitar

Drum Set

Rajah 6.
Transkripsi keratan lagu ‘Babai Lew’

Melodi Lagu Pop Bidayuh Bukar-Sadong.

Motif melodi lagu pop Bidayuh pada verse 1 dan verse 2 lagu “Babai Lew” adalah dalam genre *twist*. Pada rajah 9 menunjukkan motif melodi lagu *slow rock* Bidayuh. Motif yang digunakan ialah pengulangan ritma dengan lirik yang berbeza. *Slow rock* dalam istilah para komposer lagu pop Bidayuh menyatakan bahawa perlu disertakan dengan lirik yang bermakna dan tema lagu yang

berkaitan cinta dan sedih. Pada rajah 9, lagu yang bertajuk “*Darud Sadung*” menunjukan lirik yang disampaikan dalam bahasa kiasan. Motif yang digunakan ialah pengulangan ritma dengan lirik yang berbeza. Hal ini kerana setiap baris lirik dapat diingati para pendengar khususnya lagu yang berentak *twist* dan joget berfungsi sebagai lagu untuk keramaian. Pada rajah 8 dan rajah 10, motif yang digunakan adalah sama iaitu pengulangan sahaja.

BABAI LEW

PAUL RAPPA/HUNTERS

$\text{J} = 150$

VERSE 1 D D G

BA BEH LEW NYAP KALA MANTEG SA MAH BI JOGET SA MAH BI LAGU

9 A A D D

VERSE 2 MIS TI MA KAT BL MA IN MA SU

Rajah 7.

Keratan melodi lagu pop Bidayuh Bukar Sadong ‘Babai Lew’

SILAMAT BITINGKAH SALAU KU

ACID RAIN
CRASSIEPTA

VERSE 1-VERSE 2

$\text{J} = 66$

F F C

5 Bb C F F

9 PRE CHORUS Am Am Dm Dm

13 Bb Am Am Bb

Rajah 8

Keratan melodi lagu pop Bidayuh Bukar Sadong ‘Silamat Bitingkan Salau Ku’

DARUD SADUNG

HAYN STINGRAY $\text{♩} = 70$

EXPRESS

LYRICS:

ANGIN DA NGUMBOI ANIKRAH AGAH DA TABAN BEKEN DENGAN SIDI ASUNG KU PLAPASMU
UJANDA JATU BINABI MAH ASUNG DA MASIH NYALU LANGKAH SITIMAH PINYUNGRA

5 **1. A** **2. A** D E A C♯m F♯m E

BOHU PAK RU MANIH MU AMU NULIS SURAT NUG ARU PIDAAN KUON BIDINGAN DA MADA

Rajah 9.

Keratan melodi lagu pop Bidayuh Bukar Sadong ‘Darud Sadong’

JOGET ASIH BOH GANAN

ALON LUPENG/SPIT FIRE

$\text{♩} = 110$ VERSE 1, 2

LYRICS:

ASIH BOH GANAN DA YUNG TI MUNGUN TIBU NUH BUDA KUPONG NUH MAN
CUNG ASIH BOH GANAN DA YUNG TI MUNGUN TIBU NUH BUDA KUPONG NUH MAN
CUNG BURUH NUH AMBUH NGI LAMPE KA NANG TANGAH SI JUHO MUNG DA YUNG KUMANG
BURUH NUH AMBUH NGI LAMPE KA NANG TANGAH SI JUHO MUNG DA YUNG KUMANG

Rajah 10 .

Keratan melodi lagu pop Bidayuh Bukar Sadong ‘Joget Asih Boh Ganan’

Rentak.

(i) Joget.

Rajah 11 menunjukkan rentak joget yang dimainkan kugiran Bidayuh. Ritma bass dan dram memainkan peranan dalam rentak

joget pada istilah kugiran Bidayuh.

Tanda masa bagi lagu joget ini ialah 4/4. Selain itu, ada juga rentak joget lagu Bidayuh yang dalam tanda masa 2/4.



Rajah 11.
Keratan rentak joget dalam agu pop Bidayuh

(ii) Twist.

Pada rajah 12 menunjukkan ritma dram dan bass memainkan peranan dalam lagu *twist* Bidayuh. Ritma gitar elektrik yang dimainkan

pada *syncopation*. Ritma pada keyboard juga dimainkan secara berterusan seperti yang ditunjukkan dalam rajah 12.

Babai Lew

Paul Kapa/Hunters

Paul Kapa
CassieX

Rajah 12.
Keratan rentak *twist* dalam agu pop Bidayuh

(iii) Slow rock.

Tanda masa bagi lagu *slow rock* Bidayuh ialah 4/4. Dram dan bass memainkan peranan. Kord yang

digunakan dalam lagu *slow rock* Bidayuh selalunya pada *major* atau *minor key*. (rajah 13)

Darud Sadung

Hayn Stingray
transcribed by CassieX

Hayn Stingray
 $\text{♩} = 70$

Expression [A] A C[#]m D F E §

Melod: angin da ngumboi bi anih lakah agah da taban masah nyahu

Piano:

Gitar: I iii IV VI V

Gitar:

Bass:

Drum: $\text{♩} = 70$

B

beken dengan sidi asung lalu plapasmus bulu pak ku manah

Rajah 13.
Keratan rentak slow rock dalam agu pop Bidayuh

(iv) Balada.

Pada rajah 14, tanda masa lagu balada Bidayuh yang ditunjukkan

adalah dalam 6/8. Kebanyakan lagu balada Bidayuh juga dalam tanda masa 4/4. Pengaruh rentak balada ini adalah dari lagu balada Barat.

SILAMAT BITINGKAH SALAU KU

Harry&Stephanie

Patrick ACID RAIN

verse 1-verse 2
Anih agah dayung lu tuhai dih kai bidapud astung

Rajah 14.
Keratan rentak balada dalam agu pop Bidayuh

(v) Hard rock.

Dalam lagu pop Bidayuh yang bergenre *hard rock*, dram, bass, keyboard dan gitar elektrik lazimnya

digunakan. Ini atas pengaruh dari lagu *hard rock* Barat. Tanda masa yang digunakan dalam 4/4. Temponya juga dalam yang rancak iaitu *allegro*.

Papeng
verse 1
aduh tasea da sani nganua
J = 120
Mezzavoce
verse 1+2
Electric Guitar
Electric Bass
5-string Bass Guitar
Drum Set

3
Voice
E. Gtr.
E. Gtr.
Bass
bius ra nyacag
ki - reu - tok
J = 120
VII
I

Rajah 15.
Keratan rentak hard rock dalam agu pop Bidayuh

Harmoni

Kord yang digunakan dalam lagu pop Bidayuh Bukar-Sadong cuma menggunakan kord *major* dan *minor key* sahaja. Penggunaan *tension chords* tidak ditemui dalam komposisi. Harmoni yang sering digunakan dalam komposisi lagu pop Bidayuh ialah kord I, IV atau I, V. Lagu yang sama

genre tidak semestinya sama pergerakan kord. Ada lagu yang mempunyai susunan kord yang teratur dinamakan (*regular bar*) dan tidak teratur (*irregular bar*). Pegerakan kord dalam lima lagu tersebut adalah disenaraikan dibawah dalam bentuk jadual.

(i) Joget.

<i>Measures</i>	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
Tajuk Lagu	1	V	IV	I	I	V	IV	I	I	IV	iv	I	vi	ii	V	I
<i>Joget Asih boh ganan</i>	I	V	IV	I	I	V	IV	I	I	IV	iv	I	vi	ii	V	I
<i>Joget Massu</i>	I	V	V	I	I	V	V	I	IV	I	V	I	IV	I	V	I
<i>Joget cap Piranuk</i>	I	I	I	I	ii	V	V	V	I	I	I	I	ii	V	V	V

Jadual 3 : Pergerakan Kord dalam *verse* dan *chorus* lagu joget Bidayuh

(ii) Twist

<i>Measures</i>	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
Tajuk Lagu	1	I	IV	V	I	I	IV	V	I	I	IV	V	I	I		
<i>Babai Lew</i>	I	I	IV	V	I	I	IV	V	I	I	IV	V	I	I		
<i>Bujang Serian</i>	I	V	IV	I	IV	I	V	I	I	V	IV	I	IV	I	V	I
<i>Susah senang adih bisamah</i>	I	IV	V	V	I	I	IV	iv	I	V	I					

Jadual 4 : Pergerakan Kord dalam *verse* dan *chorus* lagu twist Bidayuh.

(iii) *Slow rock*

<i>Measures</i>	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
Tajuk Lagu	I	iii	IV	VI	V	I	iii	IV	VI	V	I	I	IV	V	I	
<i>Darud sadung</i>	I	I	IV	I	I	IV	vii	V	iii	vi	vii	V	I			
<i>Bisindi lagi</i>	i	iv	VII	III	VI	i	VI	I	VII	VI	i	VII	III	i		
<i>Kandam asung</i>	i	iv	VII	III	VI	i	VI	I	VII	VI	i	VII	III	i		

Jadual 5: Pergerakan Kord dalam *verse* dan *chorus* lagu *slow rock* Bidayuh

(iv) *Ballada.*

<i>Measures</i>	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
Tajuk Lagu	I	I	V	V	IV	I	I	I	V	V	IV	I				
<i>Silamat bitingkah salau</i>	I	I	V	I	I	V	I	I	IV	V						
<i>Aku megau amu</i>	I	I	V	I	I	V	I	I	IV	V	I					
<i>Seribu sawa lagi</i>	I	iii	I	vi	V	IV	IV	V								

Jadual 6 : Pergerakan Kord dalam *verse* dan *chorus* lagu *balada* Bidayuh

(v) *Hard rock.*

<i>Measures</i>	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
Tajuk Lagu	i	VI	VII	i	i	VI	VII	i	i	VI	VII	V	i			
<i>Tanun sinahing</i>	i	i	i	i	i	VI	i	i	i	VI	VII	i	i	i		
<i>Pirangai</i>	i	i	i	i	i	VI	i	i	i	VI	i	i	i	i		
<i>Nienia</i>	I	V	IV	I	I	V	IV	I	vi	iii	IV	VI				

Jadual 7 : Pergerakan Kord dalam *verse* dan *chorus* lagu *hard rock* Bidayuh

Analisa Lagu Pop Bidayuh Bukar Sadong

Dari segi instrumentasi dalam pengubah lagu dalam penggunaan alat muzik, lagu pop Bidayuh hanya menggunakan gitar elektrik, bass elektrik, keyboard elektrik dan set dram. *Strings* yang dimainkan di keyboard elektrik bagi mengiringi melodi utama serta dram, gitar elektrik dan bass. Improvisasi gitar elektrik selalu kedengaran di bahagian *intro* lagu, selepas *chorus* dan *outro*. *Strings* yang dimainkan di keyboard elektrik bagi mengiringi melodi utama serta dram, gitar elektrik dan bass. Improvisasi gitar elektrik selalu kedengaran di bahagian *intro* lagu dan selepas *chorus* atau di penutupan lagu. *Melodic filler*, *melody counterpoint* dan *melody accompaniment* ada dalam lagu pop Bidayuh. Tema lirik lagu pop Bidayuh kebanyakannya berkaitan dengan kehidupan seperti cinta, cara atau gaya hidup, sosial dan pesta.

Rentak yang selalu dimainkan kugiran adalah balada, *slow rock*, joget, *rock n' roll* dan *twist*. Dalam lagu pop Bidayuh seperti *twist*, *tempo* lagu tersebut di sekitar 120 BPM.(*Beat per Minutes*). Muzik

Bidayuh ini kebanyakannya bertujuan untuk hiburan dimajlis keramaian di Hari Gawai, Sambutan Krismas dan majlis pesta menuai dan lain-lain. Dari segi ritma, lagu pop Bidayuh dimainkan dalam tanda masa 4/4. Ritma bass dan dram yang digunakan dalam *twist* dan *rock n' roll* hampir kesemuanya sama. Berbeza dengan lagu *slow rock* dan balada Bidayuh, ritma bass dan dram adalah berbeza mengikut kumpulan kugiran tersebut.

Struktur lagu pop Bidayuh banyak dalam *binary form* iaitu AB, AAB, AABBA. Pengkaji telah mendengar lagu-lagu pop Bidayuh daripada rentak dan genre yang berbeza dan mendapati pergerakan kord dalam rentak, gaya yang berbeza tetapi menggunakan pergerakan kord yang sama. Penggunaan dan pergerakan kord yang biasa digunakan dalam lagu pop Bidayuh adalah dari kord I ke V seterusnya ke kord IV dan kembali ke kord I. Ia sering kedengaran dalam lagu joget, *twist* dan *rock n' roll* Bidayuh. Pergerakan kord dalam lagu *slow rock* dan balada Bidayuh berbeza dengan pergerakan kord dalam rentak joget, *twist* dan *rock n' roll*.

KESIMPULAN

Secara keseluruhan, struktur lagu pop Bidayuh banyak dalam *binary form* iaitu AB, AABB. Melodi yang dinyanyikan juga berulang dari bahagian *verse 1* ke *verse 2* dan *chorus*. Komposer dan penyanyi pop kaum Bidayuh menyatakan sebuah lagu terdiri daripada *verse 1*, *verse 2*, *bridge*, *chorus*, *solo* dan *chorus*. Dari segi instrumentasi, lagu pop Bidayuh hanya menggunakan alat muzik asas seperti gitar elektrik, bass elektrik, keyboard elektrik dan set dram. *Brass*, *flute* atau *strings* dimainkan di keyboard elektrik sahaja untuk *melody filler* dan *accompaniment*. Lagu pop Bidayuh sangat terhad dari segi instrumentasi alat muzik orkstra Barat dalam lagu pop Bidayuh.

Setelah mendengar lagu-lagu pop Bidayuh daripada rentak dan genre yang berbeza dan mendapati pergerakan kord dalam rentak, genre yang berbeza tetapi jelas menggunakan pergerakan kord yang sama. Tema lagu yang cuba disampaikan melalui lagu tidak sampai kepada pendengar kerana cara menyampaikan atau mengambarkan emosi, perasaan melalui lagu tersebut

tidak jelas berdasarkan penggunaan kord dan pengembangan motif melodi. Melodi yang disampaikan penyanyi hampir sama dengan lagu pop Bidayuh yang sedia ada. Motif melodi juga tidak berkembang mengikut kord yang digunakan. Penggunaan kord dan pergerakan kord juga terhad dalam lagu pop Bidayuh. Penggunaan dan pergerakan kord yang biasa digunakan dalam lagu pop Bidayuh adalah: I-V- IV- I, V-I. Pergerakan kord ini sering kedengaran dalam lagu joget dan *twist* dan *rock n' roll* Bidayuh.

BIBLIOGRAFI

- Adler, S. (1928). *The study of orchestration* (2nd ed.). United States of America: W.W. Norton & Company, Inc.
- Benward, B & Saker, M. (2003). *Music: In Theory and Practice*, Vol. I, Seventh Edition. New York: McGraw Hill.
- Kamien, R. (2008). *Music: An Appreciation* (9th ed.). (PP. 559-565). New York: McGraw Hill.
- Kennedy, M. (2006). *The Oxford Dictionary of Music*. (PP. 734). New York: Oxford University Press Inc.

- Kennan, K. & Grantham, D. (1952). *The technique of orchestra* (6th ed.). Upper Saddle River, New Jersey: Pearson Education. Inc.
- Rensch, C. R., Rensch, C. M., Noeb, J., & Ridu, R. S. (2006). The Bidayuh language: Yesterday, today and tomorrow. Kuching, Malaysia: Dayak Bidayuh National Association.
- Rumpet, Ziana. "Suku Kaum Bidayuh." *AGC Portal*. N.p., 2011. 4 Sept. 2014. Web. <http://www.agc.gov.my/index.php?option=com_content&view=article&id=973:suku-kaum-bidayuh&catid=71:admin%20ag&lang=en>.
- Urantia, Babuk. *WAIfm Bidayuh - Kitak minta bala singers dangan pencipta..* Web. 5 Mei 2012., 12 Sept. 2014. Web. <https://www.facebook.com/permalink.php?id=266215352547&story_fbid=10150748274652548>
- Stein, L. (1962). Chapter xii Rondo forms. In *STRUCTURE AND STYLE The study and analysis of musical forms* (pp. 85-91). Evanston, Illinois: Summy-Birchard Company.

Indeks Nama Penulis
JURNAL EKSPRESI SENI PERIODE TAHUN 2011-2015
Vol. 13-17, No. 1 Juni dan No. 2 November

- | | |
|----------------------------|------------------------------------|
| Admawati, 15 | Leni Efendi, Yalesvita, dan Hasnah |
| Ahmad Bahrudin, 36 | Sy, 76 |
| Alfalalah. 1 | Maryelliwati, 111 |
| Amir Razak, 91 | Meria Eliza, 150 |
| Arga Budaya, 1, 162 | Muhammad Zulfahmi, 70, 94 |
| Arnailis, 148 | Nadya Fulzi, 184 |
| Asril Muchtar, 17 | Nofridayati, 86 |
| Asri MK, 70 | Ninon Sofia, 46 |
| Delfi Enida, 118 | Nursyirwan, 206 |
| Dharminta Soeryana, 99 | Rosmegawaty Tindaon, |
| Durin, Anna, dkk., 1 | Rosta Minawati, 122 |
| Desi Susanti, 28, 12 | Roza Muliati, 191 |
| Dewi Susanti, 56 | Selvi Kasman, 163 |
| Eriswan, 40 | Silfia Hanani, 175 |
| Ferawati, 29 | Sriyanto, 225 |
| Hartitom, 28 | Susandra Jaya, 220 |
| Hendrizal, 41 | Suharti, 102 |
| Ibnu Sina, 184 | Sulaiman Juned, 237 |
| I Dewa Nyoman Supanida, 82 | Wisnu Mintargo, dkk., 115 |
| Imal Yakin, 127 | Wisuttipat, Manop, 202 |
| Indra Jaya, 52 | Yuniarni, 249 |
| Izan Qomarats, 62 | Yurnalis, 265 |
| Khairunas, 141 | Yusril, 136 |
| Lazuardi, 50 | |

JURNAL EKSPRESI SENI

Jurnal Ilmu Pengetahuan dan Karya Seni

ISSN: 1412 – 1662 Volume 17, Nomor 2, November 2015

Redaksi Jurnal Ekspresi Seni

Mengucapkan terimakasih kepada para Mitra Bebestari

1. Dr. St. Hanggar Budi Prasetya (Institut Seni Indonesia Yogyakarta)
2. Dr. G. R. Lono Lastoro Simatupang, M.A (Universitas Gajah Mada-Yogyakarta)
3. Dr. Sri Rustiyanti, S.Sn., M.Sn (Institut Seni Budaya Indonesia Bandung)

EKSPRESI SENI

Jurnal Ilmu Pengetahuan dan Karya Seni

Redaksi menerima naskah artikel jurnal dengan format penulisan sebagai berikut:

1. Jurnal *Ekspressi Seni* menerima sumbangan artikel berupa hasil penelitian atau penciptaan di bidang seni yang dilakukan dalam tiga tahun terakhir, dan belum pernah dipublikasikan di media lain dan bukan hasil dari plagiarisme.
2. Artikel ditulis menggunakan bahasa Indonesia dalam 15-20 hlm (termasuk gambar dan tabel), kertas A4, spasi 1.5, font *times new roman* 12 pt, dengan margin 4cm (atas)-3cm (kanan)-3cm (bawah)-4 cm (kiri).
3. Judul artikel maksimal 12 kata ditulis menggunakan huruf kapital (22 pt); diikuti nama penulis, nama instansi, alamat dan email (11 pt).
4. Abstrak ditulis dalam dua bahasa (Inggris dan Indonesia) 100-150 kata dan diikuti kata kunci maksimal 5 kata (11 pt).
5. Sistematika penulisan sebagai berikut:
 - a. Bagian pendahuluan mencakup latar belakang, permasalahan, tujuan, landasan teori/penciptaan dan metode penelitian/penciptaan
 - b. Pembahasan terdiri atas beberapa sub bahasan dan diberi sub judul sesuai dengan sub bahasan.
 - c. Penutup mengemukakan jawaban terhadap permasalahan yang menjadi fokus bahasan.
6. Referensi dianjurkan yang mutakhir ditulis di dalam teks, *footnote* hanya untuk menjelaskan istilah khusus.

Contoh: Salah satu kebutuhan dalam pertunjukan tari adalah kebutuhan terhadap estetika atau sisi artistik. Kebutuhan artistik melahirkan sikap yang berbeda daripada pelahiran karya tari sebagai artikulasi kebudayaan (Erlinda, 2012:142).

Atau: Mengenai pengembangan dan inovasi terhadap tari Minangkabau yang dilakukan oleh para seniman di kota Padang, Erlinda (2012:147-156) mengelompokkan hasilnya dalam dua bentuk utama, yakni (1) tari kreasi dan ciptaan baru; serta (2) tari eksperimen.

7. Kepustakaan harus berkaitan langsung dengan topik artikel.

Contoh penulisan kepustakaan:

Erlinda. 2012. *Diskursus Tari Minangkabau di Kota Padang: Estetika, Ideologi dan Komunikasi*. Padangpanjang: ISI Press.

- Pramayoza, Dede. 2013(a). *Dramaturgi Sandiwara: Potret Teater Populer dalam Masyarakat Poskolonial*. Yogyakarta: Penerbit Ombak.
- _____. 2013(b). “Pementasan Teater sebagai Suatu Sistem Penandaan”, dalam *Dewa Ruci: Jurnal Pengkajian & Penciptaan Seni* Vol. 8 No. 2. Surakarta: ISI Press.
- Simatupang, Lono. 2013. *Pergelaran: Sebuah Mozaik Penelitian Seni Budaya*. Yogyakarta: Jalasutra.
- Takari, Muhammad. 2010. “Tari dalam Konteks Budaya Melayu”, dalam Hajizar (Ed.), *Komunikasi Tradisi dalam Realitas Seni Rumpun Melayu*. Padangpanjang: Puslit & P2M ISI.
8. Gambar atau foto dianjurkan mendukung teks dan disajikan dalam format JPEG.

Artikel berbentuk soft copy dikirim kepada :

Redaksi Jurnal Ekspresi Seni ISI Padangpanjang, Jln. Bahder Johan. Padangpanjang

Artikel dalam bentuk soft copy dapat dikirim melalui e-mail:

red.ekspresiseni@gmail.com

